

AKTIVEN	<u>31.12.2021</u> CHF	<u>Vorjahr</u> CHF
<u>Umlaufvermögen</u>		
Flüssige Mittel	161'628.80	159'529.16
<i>Kasse</i>	73'312.05	70'289.30
<i>Postcheck Nr. 40-169723-8</i>	88'316.75	89'239.86
	161'628.80	159'529.16
<u>Anlagevermögen</u>		
Sachanlagen	0.00	0.00
<i>Büromaschinen und Einrichtungen</i>	0.00	0.00
	0.00	0.00
Total Aktiven	161'628.80	159'529.16
PASSIVEN		
<u>Fremdkapital</u>		
Passive Rechnungsabgrenzung	792.00	1'619.01
<i>Vorausbezahlte Schulgelder</i>	792.00	1'619.01
	792.00	1'619.01
<u>Eigenkapital</u>		
Vereinsvermögen 01.01.	157'910.15	114'618.87
Ertrags- / Aufwandüberschuss	2'926.65	43'291.28
	160'836.80	157'910.15
Total Passiven	161'628.80	159'529.16

ERFOLGSRECHNUNG

Ertrag	2021	Vorjahr
	CHF	CHF
Spenden	155'748.70	163'054.29
<i>Spenden Schulgelder</i>	45'636.22	60'423.81
<i>Projektbezogene Spenden</i>	5'247.00	7'679.95
<i>Spenden am Verkaufsstand</i>	2'799.00	2'340.00
<i>Spenden allgemein</i>	47'255.54	53'124.60
<i>Spenden 25-jähriges Jubiläum</i>	2'485.00	9'751.38
<i>Weihnachtsspenden</i>	43'825.94	29'734.55
<i>Spenden Büromiete Nha Trang</i>	8'500.00	0.00
Bruttogewinn a/Veranstaltungen	1'319.00	1'039.00
Verkauf Handarb. / Artikel aus Vietnam	16'246.00	14'397.00
Finanzertrag	0.00	0.00
Total Ertrag	173'313.70	178'490.29
Aufwand		
Hilfe für Vietnam	157'512.00	117'501.00
<i>Auszahlung Schulgelder inkl. Zulagen</i>	72'566.00	79'924.00
<i>Beiträge Hausbauten und Renovationsbeiträge</i>	240.00	770.00
<i>Diverse Unterstützungen Vietnam</i>	22'624.00	30'507.00
<i>Unterstützung Corona</i>	62'082.00	6'300.00
Unkosten Vietnam	11'219.00	15'583.00
<i>Löhne und Entschädigungen in Vietnam</i>	1'168.00	4'818.00
<i>Büromiete Nha Trang</i>	8'747.00	8'376.00
<i>Reisespesen und Fotos in Vietnam</i>	1'304.00	2'223.00
<i>Wareneinkäufe</i>	0.00	166.00
Unkosten Schweiz	1'656.05	2'115.01
<i>Reisespesen</i>	0.00	0.00
<i>Verwaltungsaufwand</i>	1'656.05	2'115.01
<i>Werbung</i>	0.00	0.00
Total Aufwand	170'387.05	135'199.01
Ertrags- / Aufwandüberschuss	2'926.65	43'291.28